

Dziennik wychodzi codziennie rano wyjąwszy poniedziałki dni następujące po świętach.  
Dodatek miesięczny wychodzi z ostatnim dniem każdego miesiąca.

Sącz (Rynk)

582

W. Grabowski Maxymilian  
Przedpłata na Dziennik „Czas” z dodatkiem.  
w Krakowie: zła. 30  
rocznie „zła. 34  
półrocznie „zła. 17  
kwartalnie „zła. 9  
Na sam „Dodatek” prenumerować nie można.

# CZAS

Przyjmują się do umieszczenia w Inseratach  
OGŁOSZENIA, ODEZWY, UWADOMIENIA, DONIESIENIA wszelkiego rodzaju, tyczące się przemysłu, handlu, rolnictwa, sprzedaży, kupna, dzierżaw itp. za opłatą:  
Od wiersza drobnego za jednorazowe umieszczenie po 7 centów, za następne po 3/4 centów. Do każdego inseratu załączone być winno 30 centów na opłatę stęplową za każdorazowe umieszczenie.  
Listy z pieniędzmi prenumeracyjnymi i inseratowymi przesyłane być winny franko do Biura Ekspedycji „Czasu”.  
Listy reklamacyjne nieopieczętowane nieulegają frankowaniu.  
Listy niefrankowane nie przyjmują się.  
Rękopisma, nadesłane Redakcyi nie zwracają się.  
Numer pojedynczy dziennika kosztuje 10 centów.

## Kraków 16 stycznia.

Położenie chwilowe polityki ogólnej europejskiej nie wyjaśniło się jeszcze. Ubiegły tydzień nie dostarczył ważnych i stanowczych skazówek, prócz w jednej sprawie Państwa Kościelnego. W tej sprawie *Giornale di Roma* ogłosił notę urzędową, a *Monitor* francuski podał według tegoż dziennika przemowę Ojca Sgo w dzień Nowego Roku do generała Goyon, dowódcy załogi francuskiej w Rzymie, jakoteż list Cesarza Napoleona do Papieża z d. 31 grudnia r. będący odpowiedzią na list poprzednio przez Piusa IX do Cesarza Francuzów przesłany.

Czytelnicy nasi znają te ważne dokumenta. Podaliśmy je bez żadnych uwag. Zasady pisma naszego w tej kwestyi są znane: od początku istnienia jego wypowiedziane były tykrotnie, i to nawet w ostatnich czasach, iż nie ma potrzeby powtarzać je przy każdej okoliczności. Przeciwnicy władzy doczesnej Papieża zarzucają jej obrońcom, iż nie podają żadnego sposobu wyjścia z zamieszania i trudności jakie sprawa Państwa Kościelnego w tej chwili przedstawia, że nie stawiają zgoda żadnego projektu. Pochodzi to ztąd, iż obrońcy władzy doczesnej Papieża mają przekonanie, że do niego jako Głowy Kościoła i Monarchy należy wyłącznie i ostatecznie sąd o tem co uczynić może a czego nie może; wierzą oni, że Następca Piotra wie najlepiej i sam jeden tylko wiedzieć może, czego dobro Kościoła wymaga i jak postępować mu wypada. Żadnych przeto projektów stawiać nie mogą, ani usunąć zarzutu, bo to przekonanie i ta wiara żadnej nie ulega zmianie. Wszakże zresztą sam Cesarz Francuzów odpowiadać na wezwanie Ojca Sgo, kończy list swój, w którym jak pisze, myśli swoje z całą wypowiedział otwartością, temi pięknymi słowami: „Upraszam Waszej Świątobliwości, abys wierzył, że cokolwiek postanowisz, postanowienie to nie zmieni w niczem kierunku w jakim zawsze względem Niego postępowałem.” Oczekiwać więc tylko wypada skutku zawiązanych między Ojcem S. a Cesarzem Napoleonem bezpośrednio negocjacji.

Sprawa Państwa Kościelnego jakkolwiek niezawodnie nader ważną, a może główną rolę w tej chwili w polityce europejskiej odgrywa, zawsze jednak jest tylko jedną stroną ogólnego położenia. Zdawaćby się atoli mogło, że wszystkie inne zaszania, tak dalece są one dotąd niepewności powłoką zakryte. Czy wszystkie mocarstwa oczekują rozwiązania tej sprawy zanim wyjaśnią stanowisko jakie w polityce ogólnej zajmować będą? Nie widzimy, aby które państwo prócz Francyi działało. O Anglii nawet z samych tylko rozmów dziennikarskich sądzić przychodzi. Czy kongres zbierze się lub nie? W liście cesarskim jest o nim mowa, lecz dwa tygodnie upłynęło już od daty listu. Książę Rejent pruski w dniu 12 b. m. powiedział, że kongres miał się zebrać, ale nie rzekł stanowczo że się zbierze. Czy sprawa Państwa Kościelnego trzyma kongres w zawieszeniu?... Bądź co bądź powiedzieć można, że polityka stała się tak dalece osobistą, iż nawet trudno wyobrazić sobie kongres inaczej jak z monarchów złożony. W rzeczy samej, nie ma już żadnej w polityce skazówki, nie ma żadnej daty, tylko tam gdzie monarchowie osobiście działają. Zjazd monarchów czyli konwencya w Villafranca kierowała polityką przez czas niejaki; o traktacie w Zürich już mało kto

mówi. Potem był list Cesarza Francuzów do króla Wiktora Emanuela, który uważano za manifest polityczny. Teraz znów list cesarski do Papieża zajmuje wszystkie jak się zdaje gabinety. Czy w tym stanie polityki osobistej może być taki kongres jaki dawniej bywał, o tem wątpli podobno opinia publiczna.

Powtarza ona przeto pytanie, jakie sobie przed tygodniem zadawał *Siècle*: co się stanie jeżeli nie będzie kongresu? W odpowiedzi mnóstwo domysłów. Zmiana gabinetu we Francyi każe się domniemywać zmiany w polityce, lecz jak się zdaje, za przybyciem dopiero p. Thouvenela coś stanowczego okaże się w tej mierze. Dotąd coraz większe zbliżenie się do Anglii, w którym wielu opierając się na misji lorda Cowleya upatruje traktat zaczepny i odporny między temi dwoma państwami zawarty, dla przeprowadzenia i ułożenia sprawy włoskiej na podstawie nieinterwencji. Zbliżenie się kierunków politycznych Francyi i Anglii bardzo jest wyraźne, lecz *Times* zaprzecza, aby potrzeba było traktatu do załatwienia spraw włoskich. Traktat zresztą nie mógłby podobno do zebrania się kongresu, a nie ma jeszcze dowodów, aby Francya porzuciła ideę kongresu. Występuje także w domysłach zjazd wrocławski, którego przedmiot jako i skutki dotąd nieznane. Przemówienie Księcia Rejenta, o którym obszerniej nieco powiedzieć wypadnie, nie pozwala nie przeczuwać co do stanowiska Prus i Rosyi w ogólnym położeniu. Depesze telegraficzne z *Morning Posta* traktujące o stanowisku Austrii, nie mają urzędowej cechy, bo dziennik ten lubo jest organem palmerston-skim, nie przybiera nigdy powagi gabinetowej. Nadechdź atoli chwila, gdzie życie parlamentarne, o ile go jest w Europie, pomozie nieco do wyjaśnienia stanu rzeczy. Szereg otwierających się parlamentów rozpoczęły Prusy. Za dni kilka otworzy się parlament angielski. Na początku lutego rozpocznie się sesya Ciała prawodawczego w Paryżu, którą Cesarz Napoleon zwykł zagajać mową tronową. Wtedy zapewne uchyli się zasłona zawieszona dzisiaj nad działaniem gabinetów, jeżeli jej pierwój jeszcze nie podniosą nieprzewidziane wypadki, na które dziś więcej niż kiedykolwiek przygotowana jest Europa.

## Korespondencya Czasu.

Lwów 14 stycznia.

(z.) Rzecz o utworzeniu banku rolniczego na nowo uwagę na siebie zwróciła. Komisya wyznaczona przed rokiem przez ogólne zgromadzenie Towarzystwa gosp. do przejęcia ułożonych już dawniej statutów takiego banku, w celu podania ich do zatwierdzenia. Wys. rządowi, rozpoczęła w tych dniach obrady nad tym przedmiotem. Z powodu bowiem niemożności zebrania się wczelniej w komplecie, komisya pomieniona odbywszy jeszcze w czwartek r. z. dwanaście posiedzeń odrzuciła się była na do Nowego Roku. O dalszych jej czynnościach i regulacji rozpoczętych nader, w swoim czasie doniosę.

Zapusty tegoroczne będą daleko mniej ożywione niż dawniej. Najświetniejsze bywały zwykle bale i przyjęcia u Namiesznika kraju, których w tym roku nie będzie. O innych zabawach po domach prywatnych dotąd nie słyhać. Uczniowie techniki nie dadzą w tym roku żadnego balu, wbrew przyzwyczajeniu od lat trzech zwycięzcy. Bale uczniów techniki bywały wprawdzie świetne, lecz nie przynosiły nig na ogół dobroczynny na który były przeznaczane. Nader zbytkowne przystrojenie sali balowej zabierało ośły dochód. Balów maskowych odbędzie się dziesięć, jak zwykle. W tych dniach przyjechały panny Nerudy, znane już tutaj z kongresów dawanych przed dwoma laty podczas przejazdu przez Lwów. Gra ich przyczyni się do urozmaicenia kilku wieczorów tapustnych dla miłośników muzyki. Z grona tutejszych artystów

eceny polskiej ubyla panna Safir, będzie ona zapewne pożądanym gościem na scenie krakowskiej. Publiczność tutejsza bardzo ją lubiła. Panna Safir celowała szczególnie w rolach naiwnych, emulując z panną Kaczkowską.

Kiedy mowa o teatrze nie można pominąć bez wzmianki teatru francuskiego (któryśmy tu mieli przez dwa tygodnie. Mała podróżna trupa towarzysząca p. Lewassorowi składała się z kilku doświadczonego aktorów. Sam tylko Lewassor odznaczał się jako wyborny komik, choć już nie młody, grą pełną życia i urozmaicenia. Teatr za każdym przedstawieniem był zapelniony. Łoże zawsze wycieknięte zajęte. W niektórych domach dawano nawet dla p. Lewassora wieczory i obiad, chociaż p. Lewassor wyrażał się bez ogródek że mu nie smakuje polska kuchnia, a domowe pieczywo tutejsze znalazł niegodziwym.

Wystawa zwierząt domowych odbyła się ma stósownie do uczynionego ogłoszenia, we Lwowie w miesiącu czerwcu, jeżeli grasujący obecnie w pięciu obwodach Galicyi księgosusz umierzy się do tej pory. Przeciwnie księgosuszowi dwa następujące środki uznane obecnie za najlepsze. Pierwszy jest kwas solny, którego kwaterek jedną rozmieszawszy z pięciu kwaterek wody, daje się bydłowi w czasie trwającej zarazy codziennie zrana po dwie łyżki stołowe, poczem obficie napawać je potrzebą. Drugi środek jest wysmarować całe bydło olejem lub esadem oleju, i jeżeli zaraza wokolicy nie ustaje powtarzać go co kilka tygodni. Oba te środki okazały się tak skuteczne, iż bydło nie popadło w zarazę tam, nawet gdzie komunikacja z bydłem zarazionem nie zupełnie przzerwana została.

W jesieni gdy mrozy ścisnęły ziemię, brak wody spowodowany obojętną pogodą, dał się powszechnie uczuć. Młyny w wielu miejscach stanęły, gorzelnie uciertały. Brak paszy, próbowano zastąpić suchym liściem dębowym. Zbierano je w lasach i nie tylko używano na podólkę dla bydła, lecz w niektórych gorzelniach ranie je na siaczkę i mieszano z brzochem. Bydło karmić chętnie spożywało. Pogoda zmieniała się, mrozów przechodził w odwilż. Na nowy rok było w Galiczy 22 stopni Reaumura ciepła w styczniu, a 15 stopni w cieniu. Niezwykły to stan temperatury w tej chwili.

## Wiedzi 14 stycznia.

□ Ktoby w dziennikach tutejszych szukał myśli, która kieruje gabinetem cesarskim w polityce zewnętrznej, ten zadaj sobie pracę niewdzięczną i próżną. Dzienniki te mówią o wszystkim, wyjawiają o tem, co się dzieje, plany i zamiary wszystkich gabinetów, lecz milczą o tych planach i zamiarach, które Austrię bezpośrednio i najciężwie obciążają. Są między niemi wszelkie takie co się uważają za organa poufne rządu lub ministrów. Czy owo milczenie odpowiada głębokim celom, czy jest skutkiem małej wagi jaką rząd przywiązuje tutaj do dzienników, czy wypływa nareszcie ze złej lub niedostatecznej organizacji całej machiny publicznej? Mówią tu o utworzeniu nowego w tym celu biura w ministerium polityki, na wzór Paryża i Berlina, gdyż w Londynie każdy wielki dziennik jest w bezpośrednich z ministrami stosunkach. Nim ta droga dzienniki tutejsze a następnie i publiczne, wejdą w myśl rządu co do polityki zewnętrznej, będą musiały jak dotąd albo milczeć i oczekiwać, albo gubić się w domysłach i kombinacjach. Na tem polu jest wolność prawie nieograniczona. Gabinet cesarski protestuje, mówi jedno, przeciw polityce francuskiej; drugie twierdzi, że trzymać się biernie; inne znów mniemają, że ułożyć się jeszcze z Cesarzem Napoleonem o wykonanie traktatów z Villafranca i Zürich; niektóre nareszcie dopuszczają, że się zbliży do Rosyi i do Prus, dla postąpienia jakby koalicyi. Tym ostatnim zaprzeczają *Imperial Ruski* i mowa Księcia Rejenta. Meimani przedostatnich sprzeciwiają się broszurze, list Cesarza Napoleona do Papieża i poglądom na wypadki w środkowych Włoszech. Porostają więc albo protestacya otwarta, albo trzymanie się biernie. Protestacyi takiej jak zrobił Rzym, nie czytaliśmy. Belgijka *Independence* doniosła nawet, że ministeryum tutejsze sprawa zagranicznych poczytało okólnik arcybiskupa Rauscher, jako głos tylko religijny. Niewiadomo, czy z powodu broszury lub listu Cesarza Napoleona do Papieża, książę Metternich zrobił jakie urzędowe zapytanie lub zastrzeżenie. Owszem widziano ambasadora austriackiego w Fontainebleau i na ostatnim balu w Tuilleryach. Nie jest to wprawdzie do wodom lepszych; ale też nie jest znakiem gorzyszych stosunków. Prócz tych uwag same okoliczności zdają się przemawiać za ogólnością, postępowaniem to jest za polityką bro-

nienia rada, przekonywaniem lub oczekiwaniem. Bierna w Paryżu polityka ta, może być wszakże czynna na innych punktach. Wymiana depesz z Rzymem, Neapolem, nawet Madrytem jest wielka. Neapol się zbiorczy, zaciąga do wojska papieskiego idą naprzód: dwór madrycki żąda wyprawy do Maroko, i chciałby ją skrócić jak najprędzej. Na mowę Księcia Rejenta pruskiego powstała *Ost D. Post* w sposób gwałtowny. Dziś w liście dyplomatycznym z Paryża, starczy się na kardynała Antonellogo, rezygnując z Włoch środkowych na korzyść księcia Carignan, i cieszy się domyślem, że Anglia nie spieszy się z podaniem ręki Cesarzowi Napoleonowi do przymierza. Zapomnie *Ost D. Post*, że przymierze to już od lat dziesięciu istnieje, i że idzie teraz tylko o zastosowanie go do spraw włoskich, rozpoczętych i prowadzonych dotąd własnie w skutku i w duchu tego przymierza.

W polityce wewnętrznej główny kierunek dąży do uproszczenia machiny administracyjnej i do oszczędności. *Ost D. Post* rozbiła dziś broszurę napisaną, jak się domyśla, przez jednego z dawniejszych rządów prowincyi, która jest nadto za reprezentacyami prowincjonalnymi, a zasada jednoci państwa.

Komisye finansowe pracują. Ta która się zajmuje nowym projektem opodatkowania, już odpowiedziała na trzy zapytania co do kadastru, i zastanawia się teraz nad podatkami ruchomymi.

Synod protestancki w Debrezynie stał się powodem nowego procesu. W Peeszie, jak mówią, karnawał będzie wesół.

## Paryż 12 stycznia.

Zostajemy pod wpływem trzech aktów: powinszowania generała de Goyon i odpowiedzi Papieża, które ogłosił *Gaz. Rzym*, i listu napisanego przez Cesarza do Papieża d. 31 grudnia, a ogłoszonego we wczorajszym *Monitorze*. Surowe słowa Ojca Świętego uległy tu różnemu sądowi. List Cesarzki jest krótkim lecz prawdziwym tłumaczeniem polityki francuskiej w obliżu Papieża. Czytelnicy *Czasu*, którzy znają ten list, wiedzą, że tłumaczył podobnie politykę Cesarzową. Cesarz chciał szerzej *mezzo termine* tj. tylko administracyi osobnej dla Romanii, zobowiązał się do tego piśmienia a potem wymógł odwołanie Garibaliego, cychającego na marsch ankońską, ale mimo swych przeleceń i nadziei, zezwolenia na to nie otrzymał od Papieża. Przerzucenie się Francyi w inną stronę, do czego przyłożył się i zjazd wrocławski, nie jest winą Cesarza. List Cesarzki wykrywa fakty jak się zdaje nie dozwolalne: przewrzenie we Włoszech zasady narodowości i odłączenie Romanii od Państwa Kościelnego. Papież na to nie podpisał i nie może podpisać, ale Rzymu nie opuści i nie wywola burzy, która zagroziłaby katolicyzmowi. Zrobi się to bez niego, jak się zrobiło wcielnie do Francyi Awinionu i wiele innych rzeczy. Okoliczności są takie, że zgodzą się na to wszystkie mocarstwa europejskie, nie wyłączając katolickich. Książę Metternich wyjechał w tym celu do Wiednia. Gdyby nie było zgody, Włosi mogliby wywołać nową wojnę, w nadziei odzyskania reszty Włoch przy wymuszonej pomocy Francyi, a Francya tego nie chce. Już jest zbyt długo wodzi biegła polityka piemoncka.

Jak już napomknąłem w ostatnim liście, Cesarz przetrzucając się w inną stronę, napotkał na inne trudności — napotkał na politykę angielską. Cesarz, zgadzając się na odłączenie Romanii od Państwa Kościelnego, chciałby przynajmniej wymóg ugwarantowania reszty państwa kościelnego i nieprzyłączenia Włoch środkowych do Piemontu, chciałby utworzyć z Włoch środkowych parę lub jedno królestwo, które byłoby rękojmą bezpieczeństwa dla Rzymu; aby dojść do tego celu, Cesarz zaproponował porażenie się Włoch środkowych drogą głosowania powszechnego, na której starałby się wywrzeć wpływ, wpływ nie trudny, bo Piemont zaczyna centralizować swą administracya. W razie zaś omylenia tej nadziei, zaproponował przez wzgląd na potrzeby polityki francuskiej, zastosowanie głosowania powszechnego do Sabaudyi i Nizzy, pragnących złączenia z Francya. Anglia, jak to wyznaje *Morning Post*, na to nie zezwala, bo chce zguby Papieżstwa, chce nadto złączenia Włoch środkowych z Piemontem i nie dania Francyi Sabaudyi i Nizzy. Pokrywa ona swój interes pozorem, że nie zna u siebie głosowania powszechnego, że Włochy środkowe mają swe Izby regularnie wybierane itd. Zarzucają opinii angielskiej, że ona nie ma już polityki, że ma tylko politykę „wórow bawelny”, a tymczasem w postępowaniu Anglii widać głęboką i wyższą politykę, która bodajby obróciła się choćby na dobro wyznawcy przez siebie zasady narodowości. Wiadomo że Anglia ułożyła sobie bilans traktatów, które ją obo-



wiązują. Bilans ten ją przestraszył, ale *Times* pocieszył ją, że te traktaty mogą być niewykonalne. Sfery rządowe nie mówią bardzo chętnie o zwrocie się Francji ku Anglii. Francja po pokonaniu w Villafrańcy, miała szlachetną ambicję zakłócić sprawę włoską z Austrią i Papieżem, rachowała na koncesje Papieża, głosiła, że nie ustąpi już Anglii, a tymczasem dziś musi iść z nią w parze. Francja robi to zmuszona i nieodwołalnie zmuszona. Zabiera się także do zawarcia z Anglią nowego traktatu handlowego. Przybył tu lord Cowley z odpowiedzią gabinetu angielskiego. Sądzą, że wróci do Londynu z repliką Francji, a jeżeli nastąpi zgoda, że uda się do Petersburga. W tej chwili Cesarz sam prowadzi układy. Naradza się sam z lordem Cowleym i przesyła do hr. Persigny i lorda Palmerstona a nawet Królowej, poufale depeche. P. Thouvenel miał dziś Stambuł opuścić. Rosja patrzy nie mile na to co się dzieje. Czuje się dotkniętą, że Francja udaremniała lub zlekkała kongres, i że negocjuje z samą Anglią. Kongres może się jeszcze zebrać. Mówią że się zbierze 15 lutego.

Hr. Kisieliew zaniósł reklamację do rządu o jeden artykuł *Constitutionnela*. Jedna korespondencya, która miała wyjść w *Constitutionnelu*, wyszła, przez nieogłoszenie posiadacza kopii, w genewskiej *Esperance*, której nikt tu nie czyta. Tak to marnują się okoliczności.

P. Villemain ogłosił w *Ami de la Religion* wyjątek z broszury, którą napisał w obronie Papieża. Jestto akt wychodzący z samej taktyki stronnictwa. Zdaje się, że Thiers nie ogłosił swjej broszury, choć ją zapowiedział księciu Hieronimowi. Ogół opinii publicznej jest z Cesarzem, szczególnie po ogłoszeniu jego listu do Papieża. Opinia stronnictwa jest przeciw niemu, lecz stanowisko jej jest bardzo krzywe, szczególnie Villemaina i Thiersa, znanych ze swych przekonań religijnych. Świat religijny cierpi, żałuje, skarży się, albo jeszcze zbija postępowanie Cesarzkie. Przeciw broszurze „Papież i Kongres“ wystąpił i biskup Arras, ale ogólniejsi niż biskup orleński. Biskup wersalski zaprzeczył, aby ogłosił w tym przedmiocie list pasterski. W towarzystwach S. Wincentego i Paulo, towarzystwach dobroczynnych, trzęch legitymistowskich, okazała się ochota zbierania składek na Papieża, ale przeciw temu wystąpił zaraz *Siccle* i artykuł tego dziennika *Constitutionnel* powtórzył. Od tego czasu *Debatty* szły jeszcze śmielsz niż dawniej z polityki rządowej, choć ją podzielała, zarzucając jej, że jest dziś w sojuszu z polityką *Siccle*. Jestto czoła i czyste stronnictwo polemika.

Towarzystwom Sgo Wincentego i Paulo nie grozi, ale towarzystwa te nie robią, bo panuje w nich rozdział opinii. Choćby potrzebowali ich Papież i choćby je chciał przyjąć, co jest wątpliwem, sumy zebrane przez towarzystwa Sgo Wincentego byłyby zbyt małe i zrobiłyby uszczerbek biednym. Pod tym względem towarzystwo propagandy wiary jest potężniejsze i bogatsze, ale towarzystwo to daje już wiele, daje miliony. Rząd trzyma się czujnie na wszystkich punktach.

Marszałkowie odebrali rozkaz wrócenia do komend.

Minister spraw wewnętrznych przesłał do prefektów okólnik o do obecnego postępowania względem partii *Gazette de France*, *Union de l'Orient*, *Echo de la Frontiere* wychodzący w Valenciennes dzienniki legitymistowskie dostały ostrzeżenie. Spokój wewnętrzny nie zostanie niżej zamocowany. Rząd przeprowadzi co chce, a raczej do czego jest zmuszonym. Rząd postępuje ciągle jako naczelnik katolicki. Wznosi kościoły, otwiera klasztory i zakazuje propagandy angielskiej. Za kazania w języku francuskim, kaplica anglikańska na przedmieściu Sgo Honorego została zamknięta. Nowa, młodsza szkoła liberalna, stydząca z Thiersa, Villemaina itd., a która zaczyna przemagać w *Revue des deux Mondes*, oddaje sprawiedliwość zewnętrzny pracom Cesarza, ale zarzuca mu dwulicowość postępowania i brak względu na wolność wewnętrzną. Zarzuty te nie sądzę, aby były uzasadnione. Wolność jest nie podobną w tej chwili w takim kraju jak Francja, skoro chodzi o działanie na zewnątrz, a dwulicowość postępowania Cesarza jest tylko pozorna. Cesarz trzyma się, jak to mówią, a cheval w celach i przymierzach, bo ma do zwalczania niesłychane trudności, bo co krok napotyka na omylenia najrozmaitszego rodzaju, bo prowadzi wielką politykę, która od czasu wszystkich przeciwników niemu obraca. Rząd cesarski trzymając wszystko w ręku, to puszczę cugle, to karze, to przebacza. Księżdz Sisson żeranta *Ami de la Religion* nie chce więzić, chociaż został skazany sądownie na więzienie. Emigranci, którzy wrócili żyją we Francji zupełnie swobodnie.

Giełda trzyma się dobrze i niczego się nie lekka. Wybory deputowanych obracają się na korzyść rządu. W Calvados został obrany nie pan Target kandydat opozycyjny, lecz hr. Colbert, kandydat rządowy. W departamentach Somme i Lot et Garonne zostali obrani hr. Riencourt i pan Labruyere, kandydaci rządowi.

Onegdaj Cesarz polował w St. Germain z księciem Oranii, a wczoraj odbył przed Tuileryami rewia, na której był Cesarzewicz na kucyku. Wczorajszy bal tuileryjski był liczny i świetny. Cesarstwo jeżdża zawsze razem. Księżdz Talleyrand udał się na ambasadę turyńską. W przejeździe doręczył w Nizy list Cesarza do księżnej Stefani, która jest słaba. Nanoyusz Sacconi prawie nie bywa w świecie cesarskim. Opuści on Paryż par con-

venance i z przyczyny, że jego czas ambasad kończy się w tym miesiącu.

Rada stanu skończyła rozprawę nad kodeksem rolniczym. Będzie to ważne dzieło.

O. Lacordaire jest w Paryżu i robi wizyty akademikom. Akademicy chcą, aby kandydaci ich prosili. Lubią oni także dobre obiady. Obiady robią tu wiele i robią nawet wielkich ludzi. Po każdym dobrym obiedzie znajdują się goście z czerwonymi obliczami, którzy płacą gościnność dyt-rambami.

Aleksander Dumas zwiedza pobożowiska w Lombardii.

Dziś stanął przed sądem apelacyjnym policyi poprawczyj adwokat Olivier w towarzystwie prezesa adwokatów Plocque i całej palestry. Pan Plocque bronił tezy, że sąd przed którym stanął był nie właściwym. W chwili w której piszę wyrok sądu nie jest jeszcze wiadomy.

Odbył się nowy bardzo głośny choć już nie skandaliczny proces pana Vries tak zwanego doktora czarnego. Został on skazany na 15 miesięcy więzienia i 500 fr. kary za oszustwo.

W *Czasie* z dnia 8 t. m. znajdują te wyrazy: „Cesarz bierze przemysłników paryżskich pod swą protekcję“. Ja mówię, że to czynią *Debatty*, z taktyki stronnictwa.

P. S. Zapewniają, że po odebraniu listu cesarskiego Ojciec święty wynurzył żal, że odpowiedź jego dana jenerałowi Goyon została ogłoszona w *Gazecie rzymskiej*. Dodają, że kardynał Antonelli opuszcza władzę i że Rzym chce bronić swych praw na kongresie.

Wiedeń 15 stycznia. Dzisiejsza *Gazeta Wiedeńska* pisze w części swjej nieurzędowej:

„Słychać za rzec pewną, że wyszło rozporządzenie najwyższe, na mocy którego zniesione zostały wszystkie prawa, które wykluczały Izraelitów od niektórych zatrudnień przemysłowych, a mianowicie od aptekarstwa, tudzież w niektórych krajach koronnych od wyszynku, piwowarstwa i młynarstwa, jakoteż te, które niedozwalały mieszkać Izraelitom po wsiach w Galicji, Krakowie i Bukowinie, tudzież po miastach górniczych w Węgrzech, Czechach, Chorwacji i Słowenii, Województwie Serbskim, Banacie Temeskim, a nakoniec w Siedmiogrodzie. Izraelici przeto wszędzie, gdzie mają prawo przebywania i osiedlania się, będą mogli prowadzić wszystkie zatrudnienia dozwolone, podlegające w tym względzie jedynie ogólnym przepisom prawnym. Najświeższe to rozporządzenie cesarskie są nowym dowodem, iż rząd państwa istotnie usiłuje uchylić niezgodne z postępem czasu ograniczenia żydów w rozwijaniu obywatelskiego ich stanowiska.“

— JCKap. Mość raczył Fmpor. Józefa Sokczewica gubernatora i jenerała dowodzącego w Banacie i Serbii, jako kawalera orderu korony żelaznej 1ej klasy, podnieść do stanu barona; i dozwolił posłowskiemu w Atenach baronowi Adolfowi Brenner, przyjąć i nosić nadany mu wielki krzyż greckiego orderu Zbawiciela.

— Dzienniki wiedeńskie i tryestyckie przynoszą raz po raz rozmaite doniesienia o demonstracjach w Wenecji. *Presse* pisze, iż oprócz teatru S. Benedetto, również teatru Apollo i Complay musiały zamknąć przedst. aenia, albowiem nikt na nie nie uczęszczał. Czynią nadto zabiegi, aby również teatr dla ludu zwany Malibran, gdzie grywają za dnia i sala marynetek zostały zamknięte; aby do tego zmusić właścicieli, zagrażając im podpaleniem. Innego rodzaju demonstracje przedsięwzięto przeciw wyborowi podestę (burmistrza). Powiodło się bowiem jak donosi *Presse*, usiłowaniami dobrze myślących z pomiędzy członków rady miejskiej, iż po długich i zabiegliwych staraniach postawili jako trzech kandydatów na burmistrza ludzi przychylnych rządowi. Zaraz skutkiem tego dwóch asesorów podało się do dymisji, a jeden z nich oparł na pomienionej zasadzie podanie swoje. Gdy mimo tego kandydatów przedstawiono, rozpoczęły się zwykłe groźby. W niezliczonych plakatach na murach groźono wybranym śmiercią, jeśli wybór przyjęli, nasyłano im listy w tym samym duchu pisanie. Skutkiem tego kandydaci zastraszeni odmówili przyjęcia urzędu, przyszło więc do tego na czem dawniej stało; a wybór podestę stał się niepodobnym w takim położeniu rzeczy, i nie pozostanie rządowi nic innego, jak wyznaczyć komisarza rządowego na tę posadę. Tryestycki dziennik włoski *Sferza*, który surowo rozbiiera stosunki włoskie, stał się celem nienawistnych prześladowań ze strony wicherzycieli. Oprócz plakatów rozlepianych w Tryescie, rozrzucono także listy grożące każdemu kto by czytywał ten dziennik, że go ogłoszą zdrajcą kraju.

Jak donosi *Oestr. Ztg.* straż policyjna w Wenecji, która dla własnego bezpieczeństwa opatrzoną była dotąd w pistolety, ma być uzbrojona w krótkie palki kaucukowe zgalkami żelaznymi na koncie. Broni tej używać ma jednak z ostrożnością i to dla własnej obrony.

### Włochy.

*Gazeta Tryestycka* donosi z Mediolanu 8go stycznia: Agitacja przeciw Austrii prowadzona jest tu w sposób rażący i wyraźnie przez rząd bywa popierana. Rozmaite komitety rewolucyjne mające Wenecję na celu, zostają w bezpośredniej styczności z ministrem Ratazzi i odbierają od niego zlecenia, a nawet rozkazy. Wydział centralny komitetu weneckiego emigracyjnego i rewolucyjnego, który ma swoje odnogi w Brescii, Pawii i Kremonie, założył tu swoją siedzibę i wybrał prezesem swoim znanego literata Alcardo di Alardi. Zadaniem te-

go komitetu jest przede wszystkim rozsiewać nagona buntu w kraju weneckim i przez wywołanie nieustannych demonstracji zniewalać rząd ces. austriacki do ogłoszenia stanu oblężenia, aby przez to dowiedzieć, że Wenecja tylko siłą oręża utrzymać może. Komitet ten wysłał stosowne rozkazy do swoich agentów w kraju weneckim, aby w tym duchu przyspasabiali mieszkańców, by się takowi wstrzymywali od wszelkich rozrywek i stawiali energiczny opór wszelkim rozporządzeniom władz cesarskich. Następnie, osoby powszechnie znane z kraju weneckiego, wezwane będą do Paryża podczas kongresu, aby w imieniu Wenecji ponownie „krzyk boleści“. Wszystkie te kroki były obradowane przed kilkoma dniami na jawnem i zapowiedzianem zebraniu członków tego komitetu i w sposób parlamentarny zamienione zostały w uchwałę, co jest znakiem, że rząd piemontski nie tylko pochwała ten system knoan i podżegań przeciwny wszelkim pojęciom o honorze i prawie narodów, lecz że go nawet wspiera, a to już pokazuje się z tego jednego, że organa rządu królewskiego są członkami tego komitetu i czynną grają w nim rolę.

— *Monitor* francuski z 11 b. m. podaje z *Giornale di Roma* ośnowę przemówienia jenerała Goyona w dzień Nowego roku w Watykanie i odpowiedź Ojca Sgo. Przemówienie jenerała jest takie jakie podaliśmy w numerze z 13go b. m. pod rubryką „Włochy“. Lecz odpowiedź Ojca Sgo podana w numerze z 12go b. m. w rubryce „Przeglądu“, była tylko treścią przesłaną nam przez naszego rzymskiego korespondenta. Według *Giornale di Roma*, brzmi ona jak następuje:

„Panie jenerale! „Jeżeli każdego roku przyjmowaliśmy z przyjemnością życzenia, któreś nam składał w imieniu walecznych oficerów i armii, której tak godnie przewodzisz, życzenia te są nam w dwójnasób drogiemi dzisiaj z powodu wyjątkowych wypadków, które nastąpiły i z powodu, iż nas zapewniasz, że dywizja francuska znajdująca się w państwie papieskiem jest tamże ku obronie praw katolicyzmu. Niechaj więc Bóg błogosławi wam i całej armii francuskiej, niechaj również błogosławi wszystkim warstwom tego wspaniałomyślnego narodu!“

„Ścielać się u stóp tego Boga, co był, jest i będzie na wieki, błagamy go w pokorze serca naszego aby zlał obficie swe łaski i światło na do stojącego naczelnika tej armii i tego narodu, iżby światłem tem oświecony mógł postępować bezpiecznie po swej trudnej drodze a nadto rozpoznając fałszywość pewnych zasad jakie się ukazały w tych dniach w pewnym dziełku, które nazwać można pomnikiem niezmierniej hipokryzji i tkaniną nieszlachetnych sprzeczności. Spodziewamy się, że z pomocą tego światła, powiemy więcej, jesteśmy przekonani, że z pomocą tego światła potępi on nas w tym dziełku zawarte: jesteśmy o tem tem więcej przekonani, że posiadamy kilka dokumentów, które nam przed jakimś czasem Jego Cesarska Mość przesłać raczył, i które są prawdziwym potępieniem tych zasad. Z tem przekonaniem błagamy Boga, aby zlał swe błogosławieństwo na Cesarza, na dostojną jego towarzyszkę, na księcia Następce tronu i na całą Francję.“

*Monitor* podaje potem list Cesarza Napoleona do Ojca Sgo z d. 31 grudnia, zamieszczony przez nas w ostatnim naszym numerze, i dodaje, że gdyby Ojciec Sgo otrzymał był list ten przed Nowym Rokiem, możeby był niemiał powyższej allokucyi.

— Dziennik rządowy turyński z d. 11 b. m. oświadcza, że rząd pragnie być obcym wszelkim stronnictwom i wszelkiej polemice dziennikarskiej, a kierując się zasadami konstytucyjnymi, trzymać się chce programu polityki narodowej i liberalnej. Organem jego jedynym jest *Gazzetta ufficiale del Regno*. — Pogłoski krążą o ustąpieniu z gabinetu jenerała Lamarmora i Dabormida, jako reprezentantów partii umiarkowanej. Powstały one jednak, jak się zdaje z powodu dymisji hr. Walewskiego, która mylnie zrodziła mniemanie, jakoby partya rewolucyjna mogła przyjść do władzy. *Gaz. di Milano* twierdzi, że jeżeli kongres nie przyjdzie do skutku, rząd nie będzie przeszkadzał przyłączeniu się do Piemontu krajów Włoch środkowych. Do Londynu jedzie z Bononii deputacya.

— W chwili, gdy sprawa państwa papieskiego stała się zawiązkim nowych zawiązków, niektóre daty statystyczne posłuży do wyjaśnienia.

Całe państwo kościelne w zupełnym składzie swoim zawiera 727 mil kwadr. i 3,125,000 mieszkańców. Od r. 1815 składa się z miasta Rzymu wraz z obwodem (80 mil kw. i 326,000 mieszkańców, z których 180,000 na samo miasto przypada); z Delegacyi czyli Marchii, to jest: Ankona, Macerata, Camerino, Fermo, Ascoli, Perugia, Spoleto, Rieti, Viterbo, Orvieto, Frosinone, Civitavecchia, Benevento (w król. Neapolitańskiem), razem 358 mil i 1/2 miliona mieszkańców. Dalej z Legacyi, które w tej chwili w większej części oderwały się, a takowe są: Bononia, Ferrara, Forli, Ravenna, Urbino wraz z Pesaro i Velletri. Posiadłości te mają 266 mil kwadr. i 1,240,000 mieszkańców. Z tych część zwana Romanja, która się oderwała, to jest Bononia, Ferrara, Forli i Ravenna, liczą 175 mil kw. i około miliona mieszkańców.

Podział kraju administracyjny na mocy edyktu z d. 22 listopada 1850 jest następujący: Miasto z obwodem czyli Commarca tudzież trzy delegacye: Viterbo, Civitavecchia i Orvieto podlegają bezpośrednio rządowi centralnemu i rządzone są przez kardynała prezydenta. Reszta państwa dzieli się na cztery legacye, jakoto: Romanja z 4ma delegacyami: Bononia, Ferrara, Forli i Ravenna; Marchia z 6ma delegacyami: Ankona, Urbino wraz z Pesaro,

Macerata, Fermo, Ascoli, Camerino; Umbria z 3ma delegacyami: Perugia, Spoleto i Rieti; Campagna i Marittima z 3ma delegacyami: Velletri, Frosinone, Benevento. Każda z tych 4ch legacyi podlega kardynałowi legatowi, któremu dodany jest komisarz papieski albo wicelegat. Na czele delegacyi stoi delegat, mogący być osobą świecką.

### Rosya.

Wspomnieliśmy już kilkakrotnie, że w zewnętrznej polityce rosyjskiej, w stosunkach między Rosją a Francją, widoczną jest od pewnego czasu, może od zjazdu wrocławskiego, zmiana, która staje się coraz jawniejszą, a stosunki te coraz gorsze, po ogłoszeniu znaniej broszury, po noworocznej przemowie Cesarza Napoleona, dymisji hr. Walewskiego, zbliżeniu się Francji do Anglii, słowem, od chwili obecnego zwrotu polityki francuskiej. Urzędowe dzienniki rosyjskie, jak *Journal de St. Petersburg*, przemawiają ciępkę o broszurze, z niedowierzaniem i nieufnością o noworocznej przemowie Cesarza Napoleona, w której w słowach o uszanowaniu dla praw uznanych i w wyrazach: „celem moich nieustannych usiłowań będzie przywrócić wszędzie, o ile to odemnie zależy, zaufanie i pokój“—niekorzystną wyciągają wróżbę i utrzymują, że słowa te zdają się wskazywać, iż sądzą zdarzenia które zachwieją ufność w uszanowanie Francji dla praw uznanych. To oburzenie urzędowego dziennika, a przeto jak się zdaje i rządu rosyjskiego na nowy zwrot polityki francuskiej, wynika, że w zwrocie tym upatruje on atak na tak zwaną prawowitość i legitymizację władzy. Bo że nie idzie rządowi rosyjskiemu o kwestye religijne i kościół katolicki, okazują to nie tylko dawne lecz i nowe prześladowania wyznawców kościoła katolickiego w Rosji, świeże między innemi w gubernii witebskiej nawracania przemocą i katowaniem na prawosławie i zmuszanie do przejścia do kościoła greckiego. Przyczem powtórzyły się sceny okropne, podobne prawie tym, jakie na większy rozmiar odbywały się za rządów cesarza Mikołaja, gdy kilka milionów unitów zmuszono przemocą do odstąpienia od kościoła katolickiego i przejścia na schyzmę; a jak wówczas tak i dzisiaj to straszne pogwałcenie wolności sumienia, ten cios wymierzony na kościół katolicki, obojętnie przez Europę przyjęty został. Oto wiarogodne a szczegółowe doniesienie o niedawnych prześladowaniach wyznawców kościoła katolickiego w Rosji, a mianowicie w prowincjach zabranych w gubernii witebskiej:

W gubernii witebskiej, w powiecie dryzieńskim, znajduje się majątność p. Antoniego Korsaka, zwana Dziernowicz. W bliskości dworu jest kościół fundacyi Korsaków, który był zawsze parafialnym, katolickim kościołem. Kapłan sprawujący posługi duchowne przy tym kościele, był zawsze ze zgromadzenia księży Dominikanów; okoliczne obywatelstwo i włościanie dziernowiccy składali tę parafją. W r. 1842, podobno za rządów, podobnie jak wiele innych kościołów, tak i dziernowicki, odebrał katolikom i osadził przy nim prawosławnego popa. Nabożeństwo katolickie rok cały jeszcze odbywało się w kaplicy, zwanej Siodłową, znajdującą się na wiejskim cmentarzu, w lesie. Wkońcu i tam zakazano modlić się katolikom i kapłana, nateczas Piotra Ciecierskiego, Dominikanina, zupełnie usunął z obrębu dziernowickiej parafii. Włościanów zaś dziernowickich, pod pozorem, że wielu z nich przeszło niegdyś z obrządku słowiańskiego na łaciński, jako odpadłych od unii, a *tém samem od prawosławia* (bo to już za jedno się uważało) policzono, bez ich woli i wiedzy, za prawosławnych i do spisów cerkiewnych wniesiono. A ponieważ lud ten, widząc swój kościół przestawiony i poświęcony na cerkiew schizmatyczną, zaprzestał całkowicie uczęszczać na rosyjskie nabożeństwo, do którego czuły wstręt i odrazę, rozpoczęła się więc zaraz wtedy, misya podobna do dudakowskiej i leopolskiej przed laty cztermiastoma. Na wezwanie archiereja Łużyńskiego, stawili się z pomocą władze wojskowe i cywilne, przede wszystkim zaś policya miejscowa wsparta dwiema rotami żołnierzy. Zapędzono lud nieszczęśliwy do cerkwi, gdzie duchowieństwo, dyspensując go na ten raz od spowiedzi, gwałtem wypchało mu do ust swoją komuną. Nie wszyscy ulegli temu gwałtowi; lecz i ci, którzy ulegli, nigdy już więcej nie poszli do cerkwi, i jak byli, tak dotąd zostali katolikami ale skrytymi. Odbywają spowiedź po różnych kościołach, małżeństw nowych prawie nie zawierają, a nowonarodzone dzieci chrzczą sami. To jednak nie przeszkadza popom miejscowym, że co rok, aby nie stracić posady, pokazują w swych parafialnych spisach, że wszyscy włościanie byli u spowiedzi.

Ten oplakany stan rzeczy trwał aż do 1857 r. W tym lecie, ufając dobroci nowego cesarza, włościanie dziernowiccy podali prośbę na imię monarsze, aby im wolno było wyznawać jawnie wiarę katolicką, *tém* bardziej, że podejściem i przemocą zaliczono ich do prawosławia, i że oni sami dobrowolnie nigdy nieprzyjmowali tego wyznania. Z komisyi prośb odpowiedziano im przez sąd ziemski, że ich podanie, jako niezasługujące na uwagę, zostawia się bez skutku. Włościanie atoli niezrażając się tem pierwszym niepowodzeniem, ponieważ nadal prosili im nie wzbroniono, podali znów w 1858 r. suplikę do cesarza i do ministra spraw wewnętrznych. Obudziło to i zatrzwożyło miejscowego popa. Zaskarża swych mniemanych parafian do archiereja Łużyńskiego, że się wyrwają z łona prawosławnej wiary, a ten jak zwykle przyzywa do pomocy wojenną i cywilną władzę. W pierwszych dniach kwietnia przybywa do Dziernowicz, wysłany z Wj-



tebska przez gubernatora Kolokolcowa, sowietnik rządu gubernatorskiego Howorowicz, a z nim przyboczny Łużyńskiego protorej Humilew, w zamiarze i z pełną władzą użycia wszelkich możliwych środków do nawrócenia tych dusz obłąkanych i odbiegających prawdy. Wnet organizuje się misja, przypominająca w zupełności straszną dla katolików epokę Cesarza Mikołaja. Bo na rozkaz przybyłych komisarzy pospiesza, w towarzystwie policyantów, cała miejscowa wykonawcza władza, to jest: kapitan sprawnik Spodarcow, ze wszystkimi powiatu swego asesorami czyli przystawami, mianowicie zastępcą asesora Popowem i aktualnymi asesorami Zaleskim i Łowęjką. Popowa zmienia wkrótce przybyły na jego miejsce asesor Fidelski. Zbierają przytem z całego powiatu, będących na urlopie kilkudziesięciu żołnierzy. Nie mówię tu już o popach, których przez cały czas komisji, naliczono około czterdziestu.

W ten sposób uzbrowiwszy się w miecz podwójny, rozpoczęto działania. Bijąc w ciągu indagacji pięściami lub różgami (w czem smutnie odznaczali się sprawnik Spodarcow i asesor Zaleski), pytano: kto radził do cesarza podawać prośby, kto je układał i pisał, i gdzie są bruliony takowych? Przyjął na siebie całą tę winę włościański felczer, Wincenty. Bo w istocie, on we wszystkich podtrzymywał ducha, jego staraniem podawane były prośby i on się na każdej podpisywał. On też ze wszystkich najwięcej ucierpiał: zbito go okrutnie, skrwawiono, wytłuczono mu zęby, i do tyle się nad nim państwo, że przez kilka tygodni był bez przytomności. Potem wraz z trzema innymi odesłano go do Dryzy i posadzono w turmie: po dwóch tygodniach mało przytomnego i jeszcze opuchłego, przywieziono do Witebska, tam stawiono przed gubernatorem i archierejem Łużyńskim i nakoniec, pospół z więźniami, skazano do publicznych robót.

Następnie szeroko opisują korespondenci dalsze z katowaniami połączone śledztwo: gdzie i u jakich księży włościanie spowiadali się dotychczas? a chociaż lud wymieniał dalsze kościoły w Połocku, Dziśnie a nawet w Rydze, komisja rzuciła winę na pobliski klasztor Dominikanów z Zabiale. Lecz jakkolwiek silne było ramie którym misja księży prawosławnych w tej sprawie wadała, okazało się jednak niedostateczne. Przeto z Witebska przybywa pułkownik żandarmeryi Łosiew ze czeremą ze swęj komendy szeregowymi. Wydaje rozkazy do policyi ażeby zewsząd jak najwięcej zebrala żołnierzy urlopowanych i rozsyła ich na kwatery po domach włościańskich, z poleceniem namawiania do prawosławia. Pojedynczych zaś, o których słyszał że są najtwardsi, każe ciągnąć do czarnej komnaty i sieć różgami.

Ciągnęto się to bolesne i oburzające nawracanie aż do połowy maja, i przez sześć tygodni jednego tylko znalezione człowieka, który uległ. Był nim rymarz, imieniem Józef. Widząc bezskuteczność takich cząstkowych konferencji, pułkownik Łosiew każe zebrać razem wszystkich ojców rodzin i gospodarzy około osmdziesięciu; wkłada na siebie parady mundur i całej asystencji każe wdziać uniformy i szpady przypasać. W takiej parady występują wszyscy na dziedziniec. Naówczas pułkownik odzywa się temi słowy: „Cesarz Jegomość chce, abyście wszyscy byli prawosławnymi. Dlatego się wy upieracie, czemu nie chcecie przejść na tę wiarę.“ — Lud kłania się i odpowiada: „Panie, my jesteśmy wierni poldani Cesarza, płacimy podatki, dajemy rekruta, nie żalujemy w potrzebie i krwi naszej, lecz wiary ojców naszych nigdy nie odstąpimy.“ — Pułkownik: „To wy buntownicy! wy sprzeciwicie się woli Cesarza! Kto was podburza, wyznajcie waszych przywódców: przynajmniej drudzy wolni będziecie, inaczej wszyscy pójdziecie pod knut i na Sybir! Ani żon, ani dzieci waszych więcej nie ujrzycie!“ — Lud kłania się i odpowiada: „Panie, my wszyscy jesteśmy przywódcami, bośmy wszyscy katolicy. Gotowimy na Sybir i na śmierć nawet, ale wiary naszej nie odmienimy.“ — Pułkownik: „A wszakże wy byliście już w cerkwi i prawosławie przyjęli, więc teraz odstepacie jesteście od wiary.“ — Lud znowu kłania się i odpowiada: „Panie, nie racz się gniewać z to, co powiemy. Wszak i pana samego, gdyby dwie rotę wojska obstały z bagnietami, toby mogły zapędzić i do chlewa nawet. Cóż więc dziwnego, że i nas takim sposobem do cerkwi zapędzono? A tym co się opierali, ujmując się klamki lub drzwi kościelnych, palaszem albo siekierą odcinano palce u rąk. Wszak i dziś jeszcze są tacy między nami.“ — Tu pułkownik zamilkł, a protorej Humilew zabrał głos, namawiając do prawosławia i przedstawiając, iż są prawosławnymi — lecz napróżno.

Na tem się skończyło nawracanie. Komisa widząc, że trudno z włościanami dać sobie radę, postanowiła dociec wprzód przyczyn takiej zaciętości i oporu, i wysłedzić „sprawców zbrodni“. Nadmienilem wyżej, że przez domysł czy też może niektóre posłaki, obwiniano zabalskich Dominikanów o podżeganie, i taki raport posłano ministrowi spraw wewnętrznych. Dolożono przytem, że dnia 23go kwietnia, obchodzone w kościele zabalskim uroczystość świętego Jerzego, patrona kościoła i parafii, i że kaznodzieja, ks. Mokrzecki, w białoruskim narzeczu opowiadając ludowi życie i męczeństwo świętego, jego przykładem utwierdzał swych słuchaczy w katolickiej wierze, i że cała ta nauka była aluzją do obecnego jakoby męczeństwa w Dziernowiczach. Taki raport złożył zastępca asesora Popow pułkownikowi żandarmeryi Łosiewowi, a ten, nie badając czy tak było rzeczywiście, odesłał donos naczelnikowi żandarmeryi. W miesiącu czerwcu, jadący na rewizję gu-

bernii witebskiej senator Szczerbinin, odbiera najwyższe polecenie zjechać do Dziernowicz. Wiesz że tak wysoki dostojnik państwa w imieniu monarchy przybywa, o pomysłnem na stronę prześladowanych rozwiązaniu tej sprawy rokować kazala. Ale, wydane ku temu celowi przygotowane rozporządzenia okazały jawnie, że to będzie dalszy ciąg poprzedniej misji, tylko na bardziej urzędową stopę i z większą przebiegłością obmyślonemi środkami do spełnienia nieugiętej woli rządu. Zaledwo w d. 20 czerwca, przez władze miejscowe w Witebsku powitanym został senator, wnet wysłał do Dryzy żandarmów po owych trzech ludzi, którzy na początku komisji, pierwszych dni kwietnia, wraz z felczerem Wincentym, odesłani zostali do dryzienskiej turmy i tam aż dotąd w żelazach trzymani, za to że prośbę byli podpisali. A ponieważ za poprzedniej komisji, marszałek powiatu dryzińskiego, p. Łopaciński, przyjmując prośbę od tych nieszczęśliwych, i rozmówił był z nimi do władz, i tem samem wziął niejako udział w tej sprawie, więc i on wezwany został do Witebska. Stawiając się przed senatorem, usłyszał od niego, między innymi, propozycję, aby niezwłocznie udał się do Dziernowicz i oznajmił ludowi cesarską wolę, iżby wszyscy byli prawosławną wiarą. Lecz p. Łopaciński, pamiętając dobrze, jako prawy chrześcianin, że więcej Boga niż ludzi słuchać należy, z oburzeniem odrzucił tę propozycję i nielaskawie poze-gnany wrócił do domu.

Tymczasem zapowiedziano bytność senatora w Dziernowiczach na 12 lipca. Na kilka dni przed tem pospieszyła tam nietylko dryzińska, lecz i połocka policya; asesorowie Fidelski, Łowęjko, Zwierów, fiskal rządowy z Połocka Howorski, sprawnik Spodarcow, strażcy Krywonosow i pułkownik żandarmeryi Łosiew. Ten ostatni, jadąc z Witebska do Dziernowicz, w towarzystwie jednego z przybocznych senatora urzędników, dnia 9 lipca zrana, zbiecził po klasztoru zabalskiego XX. Dominikanów, i widząc się z przełożonym ks. Dziegielowskim, opowiedział naprzód cel swojej podróży do Dziernowicz, a następnie z wielkim zapalem przedstawiał ogrom winy ciążyącej na klasztorze zabalskim, za oderwanie od panującej wiary nie już kilku oców, ale całej parafii! Z wielką grozą mówił o katolickim zwyczaju przyjmowania do spowiedzi ludzi nieznanymi i o nauczaniu ludu w jego białoruskim narzeczu, w jakim właśnie mówione było kazanie na św. Jerzy przez ks. Mokrzeckiego. W końcu dodał, że niema teraz innego środka dla Dominikanów, na ocalenie klasztoru od grożącej mu kassaty i na zgładzenie tak strasznego przewinienia, jak tylko żeby jeden z kapłanów podjął się nakłonić lud dziernowicki do przyjęcia prawosławia. Gdy mu przełożony wręcz odmówił, wykazując niedorzeczność podobnego wymagania, pułkownik Łosiew nie mogąc już dłużej ukrywać hamowanego gniewu, wyzwał cały potok słów obelżywych na religią katolicką i kapłanów, groził niełaską Cesarza, wyrzucił niewdzięczność za opiekę i dobrodziejstwa rządu.

Dnia 12go lipca przyjechał nareszcie do Dziernowicz senator Szczerbinin, a z nim sześciu innych urzędników. Lud czekał nań zebrany. Wtedy p. Szczerbinin w uroczystym mundurze, liczną otoczoną asystencją, wystąpiwszy przed zgromadzenie, powitał je uprzejmie i temi zagaił słowy: „Prosiłiscie wy, dziatki moje, najmiłościwszego Cesarza, wielkiego monarchę naszego Aleksandra II, aby wam pozwolił zostać katolikami. Otóż ja, w jego imieniu, przybyłem oznajmić wam, że Cesarz Aleksander II wstępując na tron wszechrosyjski, przysięgł opiekować się prawosławną wiarą, podtrzymywać ją, bronić i rozszerzać. A zatem prośby waszej przyjmę i wam dozwolę zostać katolikami, obowiązek przysięgi nie dozwala. Przytem wiadomo wam być powinno, że wola Cesarza jest święta, że Cesarz jest posłannikiem Boga: Bóg na niebie, Cesarz na ziemi! Kto się sprzeciwia Cesarzowi, ten się Bogu sprzeciwia! A zatem i wy, dziatki moje, nie powinniście się sprzeciwiać tej najwyższej woli. Cesarz chce i Bóg chce, abyście byli prawosławnymi! Cóż, czy zgadzacie się?“

Nastąpiła bolesna scena: lud ze łzami i łkaniem najokropniejszem wołał począł: „Jasnie Wielmożny Senatorze! My Cesarza słuchamy i szanujemy wolę jego we wszystkim, co nie tyczy sumienia i duszy naszej, ale wiary świętej odstąpić nie możemy. Pozwólcie nam, podobnie jak żydom i lutom, chwalić Boga, jak go chwalili ojcowie nasi, bo my prawosławnymi nie znamy i nie chcemy!“

Senator: „Nie, dziatki moje, to być nie może. Nie opierajcie się woli Cesarza i woli Boga. Wy, chcący czy nie chcący, musicie być prawosławnymi. Nie słuchajcie tych Dominikanów, co was bałamuca, my wkrótce ich ztąd rozpędzimy!“

Wtem z orszaku senatorskiego zawołano: „A cóż to, jeszczeście się nie pokłonili Cesarzowi w osobie senatora? Pokłońcie się przecie!“ — Lud z uszanowaniem schyla głowy. — „Ale nie tak (woła kilku urzędników) nie tak! Niech każdy z was upadnie do nóg senatora i ucałuje mu rękę.“ — Lud się jeszcze ociągł, nie wiedząc w jakim celu dopomagają się tego, gdy w tłum zgromadzenia wpadają urzędnicy, a popychając i wlokąc biedaków, ciągną każdego z osobna przed senatora, naciskają naprzód głowę do kolan, i każą potem ucałować rękę. Senator nawzajem każdego całuje w głowę.

Ten akt pokłonu uznany został za dowód zgodzenia się na słowa senatora i przystąpienie do prawosławnej wiary!! Wszystkich, którzy odbyli tę zdradliwą ceremonię, wnet odprowadzono na stronę i zapisywano imiona, jako dobrowolnie i chętnie przyjmujących prawosławie. Jednak ośmiu do-

myśliło się podstępnie, nie chciało oddać pokłonu i zamknięto ich na cały dzień do chlewa.

To się działo w sobotę; skoro zapisywanie skończone zostało, kazal senator aby wszyscy nawróceni, nazajutrz, to jest w niedzielę, znajdowali się w cerkwi na nabożeństwie i przyjęli prawosławną komuniją. Ale po chwili wszyscy lud ochłonawszy z pierwszego wrażenia, zrozumiał podejsię i żaden z nich nazajutrz nie poszedł do cerkwi.

Oburzyło to niezmiennie senatora i wszystkich asystentów; przynajmniej udawali wielkie oburzenie. A że trzeba było wynaleść winnych zrujnowaniu „tak szczęśliwie rozpoczętego dzieła“, znowu więc wszystko zrucono na zabalskich Dominikanów: że ci, wśród nocy, potrafili podburzyć lud gotujący się już do prawosławnej komunii, i tak zniszczyli cały rezultat pracy i perswazyi senatora. Mimo to, p. Szczerbinin zapowiedział, że Cesarz postanowienia swojego nigdy nie odstąpi; że ci z włościan którzy przy pokłonie i pocałunku zapisani zostali, sążeni będą i karani jako odstępcy od wiary; drudzy zaś, co nie uczynili pokłonu, pójda do więzienia, albo do robót publicznych. I dodał, że w razie oporu, sprowadzi żandarmów i kilka rot żołnierzy, jak to się zdarzyło przed czterema laty. Następnie zdawszy całą władzę na pułkownika żandarmeryi Łosiewa, dnia 13go lipca opuścił Dziernowicz. W przejeździe do Dryzy, wstąpił do klasztoru zabalskiego ks. Dominikanów. Wymawiał przełożonemu, że podtrzymując dziernowickich włościan w katolickiej religii, działają przeciw woli rządu; że propaganda katolicka dobra jest w każdym innym kraju; lecz w Rosyi targając się na panującą wiarę, jest zbrodnią stanu i świętokradztwem „Zagrożił nadto najsurowsz, odpowiedzialnością niełaską Cesarza dla wszystkich i sądem bez miłosierdzia na każdego, kto by poważył się paraliżować dalsze czynności komisji dziernowickiej.“

Zaraz, po wyjeździe senatora, obsadzono policyantami wszystkie drogi i przesmyki wodące z Dziernowicz, tak, że nikt w okolicy nie mógł się dowiedzieć co się działo w tej wsi nieszczęśliwej. Wzięto się zaś zaś zaś do misji.

Biedny lud, słysząc wciąż straszne groźby i zapowiedzie, o których prawdopodobieństwie nie wątpił, pozbawiony wszelkiej podpory, opieki, a nawet nadziei, upadł na duchu i zwątpił o możliwości utrzymania się przy swęj wierze. Wszakże żaden z włościanów nie mógł się zdecydować, aby pójść do komisji i zgodzić się na prawosławie. Wtedy krótszej ujęto się drogi. W poniedziałek, 14 lipca, gdy włościanie poczęli się zgromadzać na przyhon, policya niespodzianie ich obokoczyła i zapędziła do cerkwi. Tam popi, nie uważając wcale czy który był na czczo czy po śniadaniu, czy chciał lub nie chciał spowiadać się, dawali jenerałą absolucję i każdemu do ust wkładali komunię. Wielu było, którzy się opierali tej profanacji i obronili się rzeczywiście od przyjęcia. Ale i to nie pomogło, bo jak pierwój każdy którego Senator ucałował, tak teraz, katolicki zagnany był do cerkwi, zaliczony został do prawosławnych i wpisany w rejestra. Więcej niż tygodnia łowiono włościanów, dręcząc w ten sposób ich sumienie, i przebrano jeśli nie całą wiarę, to przynajmniej część znaczniejszą, a dziei pochrzczono na nowo. Poczem posłano raport Senatorowi, że wszyscy włościanie dziernowiccy, uznawszy swoje błędy i za nie żałując, że skrucą, dobrą wiarą i przekonaniem najmocniejsz, wrócili na łono panującej wiary!“

## Ameryka.

Ustępy messażu prezydenta Stanów Zjednoczonych podane przez dzienniki angielskie, pochodzą z telegrafowanych wyjątków przesłanych do Londynu z zachodnich brzegów Irlandyi, dokąd przybijają statki pocztowe zaatlantyczne. Otóż jeszcze jeden ważny ustęp, wyjaśniający stanowisko obecne rządu do sprawy niewolnictwa. Jest w nim mowa o tak zwanych terytoriach, to jest tych posiadłościach, które nie są jeszcze tak zaludnione, aby uznane były za samoistne kraje unii, a przeto zostają pod bezpośrednim zarządem prezydenta i nie wysyłają deputowanych na kongres, ani też nie posiadają sejmu krajowego do spraw wewnętrznych prawodawstwa.

„Cieszy mnie — są słowa prezydenta Buchanana — że kwestya niewolnictwa w terytoriach sądownie rozstrzygnięta została. Teraz niewolnictwo może istnieć w każdym terytorium. Wychodzący z północy i południa, z wschodu i zachodu mogą się w terytoriach na wspólnej ziemi spotykać i przebywać razem, skoro każdy swoją tego rodzaju własność z sobą sprowadzi, jako zdaniem jego najpomocniejszą mu będzie do jego dobrego bytu. (Przypominamy czytelnikom spór o Kansas. P. R. Cz.). Zasady te są widocznie i same z siebie sprawiedliwe i dopomogą do pokoju i zgody między krajami unii. Co się tyczy osobobdziciela niewolników Browna, przypuścić musimy, że każdy rozsądny człowiek uzna, iż to były następstwa naturalne jego teorii. Ci którzy roznośną doktrynę podkopując konstytucję i unię, niepowinni się dziwić, jeżeli zagorzali ich zwolennicy (abolicyoniści) posuną się o krok dalej i starają się doktrynę tę siłą wprowadzić w życie.“

O domowej wojnie w Meksyku, tak mówi prezydent:

„Aby zebrać siły potrzebne do wojny z Meksykiem, należy tworzyć oddziały ochotnicze. Podobne wzmocnienie sił zbrojnych rządu konstytucyjnego postawiłoby wkrótce w możności zniszczenia miasta Meksyku i rozebrania jego władzy na całą rzeszpolspitę.“

## Kronika miejscowa i zagraniczna.

— Mówiąc w ostatnim numerze o pogrzebie śp. Skrzyneckiego b. wodza naczelnego wojsk polskich, wymieściliśmy między osobami oddającymi ostatnią posługę zmarłemu, podpułkownika Gawrońskiego; tymczasem dowiadujemy się, iż pan Salezy Gawroński posiadał w końcu stopień pułkownika i z takim otrzymał uwolnienie ze służby wojskowej.

— „Indep. belge“ podaje z Paryża następującą powiastkę straszną: Pewna pani niedawno poślubiona, lecz której mał wyjechał był ze stolicy za interesami, zerwała się nagle ze snu; zdawało jej się, jakoby uczuła zimny pocałunek na ustach. Prerażona, dzwoni i opowiada co się stało; nie może sobie wytłumaczyć tego szczególnego uczucia, w tem nagle spostrzeżga, że obręca pękła jej na palcu. Wypadek ten do reszty ją przerażał, mdleje wołać, że ma być zapewne nie żyje. Kiedy ją otrzeźwiono, tłumaczy jej, że jedno było snem a drugie przypadkiem, że ma być zapewne będzie nazajutrz z powrotem jak przyszeł. W samęj rzeczy nazajutrz na godzinę oznaczoną ma być przyjechał koleja żelazna, biegnie do domu, pędzi po schodach, wbiega do pokoju, ścisła żonę, i — pada na ziemię bez duszy, tknięty apopleksją. Kiedy go podniesiono, ujrano na jego palcu pękniętą także obrączkę.

## Przegląd polityczny.

Depesze telegraficzne.

Paryż 14 stycznia. Zapewniają, że książę Napoleon zamianowany będzie wielkim admirałem. (Donosiliśmy już o tej pogłosce przed kilkoma dniami. P. R. Cz.)

Paryż 14 stycznia. Parys pisze: Jeżeli dobrze jesteśmy świadomi, stan rzeczy z każdym dniem się polepsza, tak w stosunkach naszych z Stolicą Apostolską, jakoteż w stosunkach coraz serdeczniejszych z Anglią. Monitor pisze, że Cesarz przewodniczył radzie Ministrów i radzie przybocznej; Cesarzowa była obecna.

Londyn 14 stycznia. Dzienniki tutejsze zawierają list paryski, który mówi, iż Francya zaprojektowała gabinetowi angielskiemu, aby rozesłać do innych państw europejskich notę wspólną z oświadczeniem, iż naruszenie zasady niewdawania się musiałoby być poczytanem za wypowiedzenie wojny; Anglia wszelako odmówiła przyjęcia na siebie zobowiązania tak daleko sięgającego. Times nadmieniamy jako pogłoskę, że Anglia spowodowana była do uczynienia zapytania, na które Austria dała odpowiedź, że niechce nowej wojny włoskiej rozpoczynać, wszelako uczyni zastrzeżenie, w razie, jeżeli przyrzeczone (w Villafranca i Zürich) przywrócenie książąt włoskich nie przyszło do skutku. Economist w swoich nadziejach wolno-handlowych zapuszcza się tak daleko, iż mniema, że traktat handlowy z Francją, o który toczą się podobno układy, zawartym będzie na zasadach wolności handlu.

Turyń 14 stycznia. Armonia (dziennik klerykalny) rozbiiera surowo list Cesarza Napoleona do Papieża i zapewnia, że Ojciec S. nie omieszką odpowiedzieć na takowy.

Lord Cowley, o którego powrocie do Paryża już donoszono, a który jeszcze bawi w Anglii, ma mieć misję ułożenia polityki obu państw w jednym kierunku. Nikt z pewnością nie wie, ani wiedzieć nie może, jakie instrukcje ma ten dyplomata; domyslać się jednakowoż wolno, że chodzi: 1° o wspólność działania we Włoszech; 2° o wykreślenie annexyi z programu, a natomiast utworzenie państwa Włoch środkowych; 3° o to, aby Anglia nie sprzeciwiała się przyłączeniu Sabaudyi i Nicei do Francyi, w razie gdyby szło o powiększenie Sardynii księstwami, a w takim razie Francya ustępuje Szwajcaryi neutralne powiaty sabaudzkie; nakoniec 4° o traktat handlowy na podstawie wolności handlowej.

Dresdener Journal podaje wiadomość, że zamierzona podróż króla Maksymiliana Bawarskiego do Hiszpanii, zaniesiona została.

W krajach Włoch środkowych połączonych pod nazwą „Emilia“ ma być nowy pobór do wojska rozpoczęty. Niektóre dzienniki twierdzą, że idzie o wystawienie 72,000 żołnierzy, gdy tymczasem same turyńskie dzienniki mniemają, że wojsko Emilii dojdzie zaledwie 40,000.

Z Berna donoszą telegramem, że w d. 13 b. m. rada narodowa odrzuciła 75 głosami przeciw 14, petycję szwajcarskich biskupów przeciw oddzieleniu kantonu Tessyńskiego od biskupstw lombardzkich. Inna depesza berneńska z tegoż dnia donosi co następuje: Zapewniają, że Francya jeśliby dostała Sabaudję, niewzbraniałaby się ustąpić Szwajcaryi neutralne powiaty sabaudzkie (Chablais, Faucigny, Genevois).

W walce Hiszpanii z Marokiem rozpocznie się, jak się zdaje, trzeci okres wojny, oblężenie Tetuanu, jeśli pierwszym peryodem nazwiemy gromadzenie się wojsk hiszpańskich przed Ceutą, drugim zaś pchód ich z przed Ceuty pod Tetuan. Albowiem depesza telegraficzna z 11 t. m. donosi, iż armia hiszpańska odpasła w d. 10 t. m. na pad marokański i posunawszy się dalej, stała już tylko o godzinę drogi od Tetuanu. W chwili zapewne gdy armia pod sam Tetuan podstąpi i miało to otoczyć, statki parowe hiszpańskie podwożą jej rzeką Tetuanem aż do obozu park oblężniczy, który z Kadyksu zabrały; zbuznienie poprzednio przez flotę hiszpańską warowni broniących ujścia rzeki Tetuanu, ułatwi Hiszpanom tę dostawę dział i zapasów do oblężenia potrzebnych, a zarazem zajęcie ujść rzeki, przemień twierdz marokańskich związki z morzem.

Antoni Ksóbukowski, Redaktor odpowiedzialny.



go; równie jak o wskazanie, oprócz miejsca dokąd  
 się przemieszczono, także miejsca gdzie miało być o

są przeznaczone, także miejsca gdzie mają być o-  
debrane. Koszt transportu z fabryki ponoszą za-

Staraniem będzie Dyrekcyi, w miarę otrzymanych obstałunków tyle utworzyć fabryk wyrobu żniwiarek, aby w porę zamówione, każdego przed żniwami rb. na miejsce dojść mogły.

Każda żniwiarka opatrzona będzie cechą Dyrekcyi i firmą fabryki, w której wyrobiona została; a zamawiający otrzymają dla każdej miejscowości

nebranie. Kłota transportu z fabryk ponoszą zamawiający; Dyrekcyja wszakże z swej strony, chętnie zajmie się wyprawieniem żniwiarek, na wyraźne żądanie interesowanych, o ile dozwolą okoliczności, nie przyjmując wszelako z tego tytułu żadnej na siebie odpowiedzialności.

Staraniem będzie Dyrekcyi, w miarę otrzymanych obstalunków tyle utworzyć fabryk wyrobu żniwiarek, aby w porę zamówione, każdego przed żniwami rb. na miejsce dojść mogły.

Każda żniwiarka opatrzona będzie cechą Dyrekcyi i firmą fabryki, w której wyrobiona została; a zamawiający otrzymają dla każdej miejscowości dokąd żniwiarka jest zamówiona, instrukcję jej użycia.

Celem utrzymania należytego porządku, każdy zamawiający otrzyma od Dyrekcyi poświadczenie przyjętego obstalunku, z numerem bieżącym, pod którym ten obstalek do kontroli wciągnięty został. Gdy więc w czasie właściwym, wedle porządku numerów, kolejno w pismach publicznych Dyrekcyja ogłaszać będzie które numery są wykonane, każdy będzie wiedział, kiedy o swój obstalek, z nadesłaniem reszty należytości zgłosić się może do fabryki bez zawodu.

*Z Dyrekcyi wyrobu żniwiarek w Zakopanem.*  
Dnia 2 stycznia 1860 r.

**Ksiądz Stefan Podlaszecki.**

W sobotę wychodzą z kościoła Panny Maryi w ulicę Kłosańska ku Cmentarzowi, zgubiony został

**Porte-Monnaie**

safianowy ciemny z cyfrą S. F. i korona, zawierający 3 ruble sr. w papierze, które się chętnie daruje za odniesienie pugiłaremu do Administracji „CZASU“

(47-1)

**Ostrygi świeże,**

których dwa razy w tygodniu odbiera świeżo transporta Handel Edwarda Fuchsa

W sobotę wychodząc z kościoła Panny Maryi w uli-  
ce Kłoryjańska ku Cmentarzowi, zgubiony został

**Porte-Monnaie**

safianowy ciemny z cyfrą S. F. i koroną,  
zawierający 3 ruble sr. w papierze, które się chętnie daruje  
zualaczy za odniesienie pugilatemu do Administracyi „CZASU.”  
(47-1)

---

**Ostrygi świeże,**  
których dwa razy w tygodniu odbiera świeżo  
transporta Handel **Edwarda Fuchsa**  
Cena takowych: tuzin po 1 złr. 20 c. (54-1-3)

---

**ADAM STATTLER**  
[9] **MALARZ** (2-3)  
powróciwszy z zagranicy do Krakowa na stałe mieszkanie

Adres do niego: Nr. 44/15 w Ryńku u W<sup>o</sup> Rutkowskiego

**zyczenie.**



**uprzyw.**

**GALICYJSKA**

**UDWIKA.**


teraz dotychczasowe stacje osobowe kolei:

**NIEPOŁOMICE**

sytek, a stacje kolei:

**CE i CZARNA**

# Przebieg



## uprzyw.

# GALICYJSKA

## LUDWIKA.

teraz dotychczasowe stacje osobowe kolei:

### NIEPOŁOMICE

sytek, a stacje kolei:

### CE I CZARNA,

osób, pakunków i pilnych przesytek.

### 1go Lutego 1860 r.

ierać będą osoby, pakunki i pilne przesytki  
z niemniej pakunki i pilne przesytki do i od  
Ferdynanda.

(42-2-3)

### alic. Karola Ludwika.

---

### CL. TEATR W KRAKOWIE.

pod dyrekcyą Juliusza Pfoifra.

### Dziś we Wtorek 17 Stycznia 1860 r.

## PODROŻOMANIA.

Komedyja w 4ch aktach oryginalnie przez J. Korzeniowskiego  
napisana.

---

### ETEOROLOGICZNE.

stan	Lwowski	siła ciepła	
		w ciągu dnia	
NIEBA	chmurne	od	do
pogoda			
goda z chmurami			
pogoda		— 6'9	— 2' 4
goda z chmurami			
pochmurno			
pogoda		— 9 2	— 3' 1

**Wydawca Drukarni Antoni Rothar.**